



# बिहार गजट

## बिहार सरकार द्वारा प्रकाशित

3 माघ 1934 (श०)

संख्या ०४

पटना, बुधवार,

23 जनवरी 2013 (ई०)

### विषय-सूची

पृष्ठ

पृष्ठ

भाग-1—नियुक्ति, पदस्थापन, बदली, शक्ति, छुट्टी  
और अन्य व्यक्तिगत सूचनाएँ।

2-11

भाग-5—बिहार विधान मंडल में पुरःस्थापित  
विधेयक, उक्त विधान मंडल में उपस्थापित  
या उपस्थापित किये जानेवाले प्रवर  
समितियों के प्रतिवेदन और उक्त विधान  
मंडल में पुरःस्थापन के पूर्व प्रकाशित  
विधेयक।

---

भाग-1-क—स्वयंसेवक गुल्मों के समादेष्टाओं के  
आदेश।

---

भाग-7—संसद के अधिनियम जिनपर राष्ट्रपति की  
ज्येष्ठानुमति मिल चुकी है।

---

भाग-1-ख—मैट्रीकुलेशन, आई०ए०, आई०एससी०,  
बी०ए०, बी०एससी०, एम०ए०,  
एम०एससी०, लॉ भाग-1 और 2,  
एम०बी०बी०एस०, बी०एस०ई०, डीप०-इन-  
एड०, एम०एस० और मुख्तारी परीक्षाओं के  
परीक्षा-फल, कार्यक्रम, छात्रवृत्ति प्रदान,  
आदि।

---

भाग-8—भारत की संसद में पुरःस्थापित विधेयक,  
संसद में उपस्थापित प्रवर समितियों के  
प्रतिवेदन और संसद में उपस्थापित प्रवर  
समितियों के प्रतिवेदन और संसद में  
पुरःस्थापन के पूर्व प्रकाशित विधेयक।

---

भाग-1-ग—शिक्षा संबंधी सूचनाएं, परीक्षाफल आदि

---

भाग-9—विज्ञापन

---

भाग-2—बिहार-राज्यपाल और कार्याध्यक्षों द्वारा  
निकाले गये विनियम, आदेश, अधिसूचनाएं  
और नियम आदि।

12-12

भाग-9-क—वन विभाग की नीलामी संबंधी सूचनाएं

---

भाग-3—भारत सरकार, पश्चिम बंगाल सरकार और  
उच्च न्यायालय के आदेश, अधिसूचनाएं  
और नियम, 'भारत गजट' और राज्य  
गजटों के उद्धरण।

---

भाग-9-ख—निविदा सूचनाएं, परिवहन सूचनाएं,  
न्यायालय सूचनाएं और सर्वसाधारण  
सूचनाएं इत्यादि।

---

भाग-4—बिहार अधिनियम

---

पूरक

---

पूरक-क

13-13

# भाग-1

## नियुक्ति, पदस्थापन, बदली, शक्ति, छुट्टी और अन्य वैयक्तिक सूचनाएं

### विधि विभाग

#### अधिसूचनाएं

31 दिसम्बर 2012

एस0ओ0 95, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज ऐक्ट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज ऐक्ट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या-865/जे0, दिनांक 15.02.90 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री नीतिश्वर सिंह, जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार ब्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 15.02.2012 से पुनः अगामी पाँच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अर्हता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अभ्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री नीतिश्वर सिंह	अधिवक्ता सीतामढ़ी	15.02.90	बी0ए0 एल0एल0बी0	सीतामढ़ी जिला	

(सं0 सं0-ए0/नोट-7/88(अंश)/9255/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।

31 दिसम्बर 2012

एस0ओ0 96, एस0ओ0 95, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/नोट-7/88(अंश)/9255/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।

*The 31st December 2012*

S.O. 95, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Nitishwar Singh and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 865/J dated 15.02.90 to practice as notary again for the next five years from 15.02.2012.

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Nitishwar Singh	Advocate Sitamarhi	15.02.90	B.A L.L.B	Sitamarhi District	

(File no.-A/Not-7/88(Ansh)/9255/J)

By order of the Governor of Bihar,

**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.****31 दिसम्बर 2012**

एस0ओ0 97, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज एकट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज एकट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या-9130/जे0, दिनांक 31.07.1984 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री कामेश्वर शरण वर्मा, जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार ब्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 31.07.2012 से पुनः अगामी पाँच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अर्हता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अन्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री कामेश्वर शरण वर्मा	अधिवक्ता, नोटरी, व्यवहार न्यायालय बेतिया	31.07.1984	बी0ए0 बी0एल0	प0 चम्पारण बेतिया जिला	

(सं0 सं0-ए0/ए0बी0-166/83/9257/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।****31 दिसम्बर 2012**

एस0ओ0 98, एस0ओ0 97, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/ए0बी0-166/83/9257/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।*****The 31st December 2012***

S.O. 97, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Kameshwar Sharan Verma and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 9130/J dated 31.07.1984 to practice as notary again for the next five years from 31.07.2012.

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Kameshwar Sharan Verma	Advocate, Civil Court Bettiah	31.07.84	B.A B.L	West Champaran District Bettiah	

(File no.-A/AB-166/83/**9257/J**)  
By order of the Governor of Bihar,  
**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.**

### 31 दिसम्बर 2012

एस0ओ0 99, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज एक्ट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज एक्ट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या-3073/जे0, दिनांक 04.09.02 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री जय प्रकाश मिश्र, जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार ब्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 04.09.12 से पुनः अगामी पाँच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अहत्ता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अभ्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री जय प्रकाश मिश्र	अधिवक्ता, बार एसोसियेशन मोतिहारी	04.09.02	बी0ए0 एल0एल0बी0	मोतिहारी जिला	

(सं0 सं0-ए0/नोट-70/2000/9258/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।

### 31 दिसम्बर 2012

एस0ओ0 100, एस0ओ0 99, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/नोट-70/2000/9258/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।

### The 31st December 2012

S.O. 99, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Jai Prakash Mishra and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 3073/J dated 04-09-2002 to practice as notary again for the next five years from 04-09-12.

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Jai Prakash Mishra	Advocate, Bar Association Motihari	04.09.02	B.A L.L.B	Motihari Eash Champaran District	

(File no.-A/Not-70/2000/9258/J)

By order of the Governor of Bihar,

**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.****4 जनवरी 2013**

एस0ओ0 101, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज एक्ट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज एक्ट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या 3167/जे0, दिनांक 10.06.99 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री शिवाधार राय जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार ब्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 10.06.2012 से पुनः अगामी पाँच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अर्हता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अभ्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री शिवाधार राय	अधिवक्ता, अनुमंडलीय न्यायालय विक्रमगंज	10.06.99	बी0एल0	विक्रमगंज अनुमंडल	

(सं0 सं0-ए0/नोट-57/94/44/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।****4 जनवरी 2013**

एस0ओ0 102, एस0ओ0 101, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/नोट-57/94/44/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।*****The 4th January 2013***

S.O. 101, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Shiwardhar Roy and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 3167/J dated 10.06.99 to practice as notary again for the next five years from 10.06.2012.

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Shiwadhar Roy	Advocate, Civil Court Bikramganj Rohtas	10.06.99	B.L	Bikramganj Sub-division	

(File no.-A/Not-57/94/44/J)

By order of the Governor of Bihar,  
**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.****4 जनवरी 2013**

एस0ओ0 103, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज एक्ट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज एक्ट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या-3064/जे0, दिनांक 03.09.2002 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री अवध बिहारी राम जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार ब्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 03.09.2012 से पुनः अगामी पाँच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अर्हता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अभ्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री अवध बिहारी राम	अधिवक्ता, पीरो अनुमंडल कोर्ट भोजपुर	03.09.02	बी0ए0 एल0एल0बी0	पीरो अनुमंडल भोजपुर	

(सं0 सं0-ए0/नोट-88/99/45/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।****4 जनवरी 2013**

एस0ओ0 104, एस0ओ0 103, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/नोट-88/99/45/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।***The 4th January 2013*

S.O. 103, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Awadh Bihari Ram and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 3064/J dated 03.09.02 to practice as notary again for the next five years from 03.09.2012.

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Awadh Bihari Ram	Advocate, Sub divisional Piro Bhojpur	03.09.02	B.A L.L.B	Piro Sub-division Distt-Bhojpur	

(File no.-A/Not-88/99/45/J)  
By order of the Governor of Bihar,  
**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.**

#### 4 जनवरी 2013

एस0ओ0 105, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज ऐक्ट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज ऐक्ट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या-570/जे0, दिनांक 31.01.81 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री युगल किशोर तिवारी जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार व्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 31.01.2012 से पुनः अगामी पाँच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अर्हता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अभ्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री युगल किशोर तिवारी	अधिवक्ता, व्यवहार न्यायालय सासाराम	31.01.81	बी0ए0 बी0एल0	रोहतास जिला	

(सं0 सं0-ए0/ए0बी0-113/80/46/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।

#### 4 जनवरी 2013

एस0ओ0 106, एस0ओ0 105, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/ए0बी0-113/80/46/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।

#### The 4th January 2013

S.O. 105, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Yugal Kishore Tiwary and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 570/J dated 31.01.81 to practice as notary again for the next five years from 31.01.2012.

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Yugal Kishore Tiwary	Advocate, Civil Court Sasharam	31.01.81	B.A B.L	Rohtas District	

(File no.-A/AB-113/80/46/J)

By order of the Governor of Bihar,  
**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.****11 जनवरी 2013**

एस0ओ0 107, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज एक्ट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज एक्ट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या-1900/जे0, दिनांक 31.05.02 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री अशोक कुमार झा जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार ब्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 31.05.12 से पुनः अगामी पाँच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अर्हता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अभ्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री अशोक कुमार झा	अधिवक्ता, व्यवहार न्यायालय नवगढ़िया	31.05.02	एम0एस0सी0 एल0एल0बी0	नवगढ़िया अनुमंडल	

(सं0 सं0-ए0/नोट-4/93/258/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।****11 जनवरी 2013**

एस0ओ0 108, एस0ओ0 107, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/नोट-4/93/258/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।***The 11th January 2013*

S.O. 107, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Ashok Kumar Jha and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 1900/J dated 31-05-02 to practice as notary again for the next five years from 31-05-12

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Ashok Kumar Jha	Advocate, Civil Court Naugachia	31.05.02	M.Sc. L.L.B	Naugachia Sub-division	

(File no.-A/Not-4/93/258/J)

By order of the Governor of Bihar,

**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.****11 जनवरी 2013**

एस0ओ0 109, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज एक्ट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज एक्ट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या-553/जे0, दिनांक 13.02.99 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री भागीरथी सिंह जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार व्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 13.02.12 से पुनः अगामी पॉच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अर्हता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अभ्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री भागीरथी सिंह	अधिवक्ता, अनुमंडल कोर्ट, डिहरी, जिला-रोहतास	13.02.99	एम0ए0 एल0एल0बी0	डिहरी अनुमंडल	

(सं0 सं0-ए0/नोट-53/94/259/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।****11 जनवरी 2013**

एस0ओ0 110, एस0ओ0 109, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/नोट-53/94/259/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

**विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।***The 11th January 2013*

S.O. 109, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Bhagirathi Singh and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 553/J dated 13.02.99 to practice as notary again for the next five years from 12.02.2012

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Bhagirathi Singh	Advocate, Sub divisional Court Dihri, Distt-Rohtas	13.02.99	M.A L.L.B	Dihri Sub-division	

(File no.-A/Not-53/94/259/J)

By order of the Governor of Bihar,

**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.****11 जनवरी 2013**

एस0ओ0 111, दिनांक 23 जनवरी 2013—नोटरीज ऐक्ट, 1952(53, 1952) की धारा-5 (2) के द्वारा प्रदत शक्तियों का प्रयोग करते हुए बिहार-राज्यपाल नोटरीज ऐक्ट, 1952 (53, 1952) की धारा-3 और नोटरीज रूल्स, 1956 के नियम-8 के उप-नियम (4) के अधीन विधि विभाग की अधिसूचना संख्या-8667/जे0, दिनांक 12.12.86 के द्वारा नियुक्त लेख्य प्रमाणक श्री सीताराम गुप्ता जिनका नोटरीज पंजी के अनुसार ब्योरा नीचे अंकित है, को दिनांक 12.12.2011 से पुनः अगामी पाँच वर्षों के लिए लेख्य प्रमाणक के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करते हैं।

लेख्य प्रमाणक के नाम	आवासीय एवं व्यवसायिक पता	लेख्य प्रमाणक पंजी में नाम अंकित होने की तिथि ।	अहंता	जिस क्षेत्र में व्यवसाय करने के लिए प्राधिकृत किया गया है ।	अभ्युक्ति
1	2	3	4	5	6
श्री सीताराम गुप्ता	अधिवक्ता, सिविल कोर्ट, सासाराम	12.12.86	बी0ए0 एल0एल0बी0	रोहतास जिला	

(सं0 सं0-ए0/ए0बी0-77/84/260/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।**11 जनवरी 2013**

एस0ओ0 112, एस0ओ0 111, दिनांक 23 जनवरी 2013 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकारी से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारत संविधान के अनुच्छेद-348 के खंड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 सं0-ए0/ए0बी0-77/84/260/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
विनोद कुमार सिन्हा, सचिव ।*The 11th January 2013*

S.O. 111, dated the 23rd January 2013—In exercise of the powers conferred by section-5(2) of the Notaries Act, 1952 (53 of 1952) the Governor of Bihar is pleased to authorise Shri Sita Ram Gupta and whose detail according to Notary Register is given below the Notary appointed under section-3 of the Notaries, Act, 1952 (1953 of 1952) and sub-rule (4) of Rule-8 of the Notaries Rules, 1956 by the State Government in Law Department Notification No. 8667/J dated 12.12.86 to practice as notary again for the next five years from 12.12.2011.

Name of Notary	Residential/ professional address	Date of which the name of the Notary has been entered in the Register.	Qualification	Area in which Notary to practice	Remarks
1	2	3	4	5	6
Shri Sita Ram Gupta	Advocate, Civil Court Sasharam	12.12.86	B.A L.L.B	Rohtas District	

(File no.-A/AB-77/84/260/J)

By order of the Governor of Bihar,  
**VINOD KUMAR SINHA, Secretary.**

---

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय,  
 बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित।  
 बिहार गजट, 45—571+10-डी०टी०पी०।  
 Website: <http://egazette.bih.nic.in>

## भाग-2

### बिहार-राज्यपाल और कार्याधीक्षों द्वारा निकाले गये विनियम, आदेश, अधिसूचनाएं और नियम आदि।

---

कला, संस्कृति एवं युवा विभाग  
(छात्र एवं युवा कल्याण निदेशालय)

---

**शुद्धि-पत्र**  
**20 दिसम्बर 2012**

सं0 3/वि. 1-52/2011/4492—पटना के पाटलिपुत्र खेल परिसर में इंडोर हॉल, छात्रावास, आउटडोर मैदान आदि आवंटन हेतु शुल्क एवं शर्तों के निर्धारण से संबंधित अधिसूचना (ज्ञापांक-3666, दिनांक 26.10.12) के परिशिष्ट-1 में अकित नोट की 5 कंडिकाओं के अतिरिक्त एक अन्य कंडिका (कंडिका-6) निम्न रूप में जोड़ी जाती है :—

“6. खिलाड़ियों को देय शुल्क में 50% जोड़कर शैक्षणिक आयोजन के लिए छात्रावास में आरक्षण दिया जायेगा, यदि उस समय पूर्व से किसी खेल के लिए आरक्षण नहीं किया गया हो।”  
शेष यथावत् रहेगा।

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,  
महेश्वर प्रसाद सिंह, संयुक्त सचिव।

---

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय,  
बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित।  
बिहार गजट, 45—571+100-डी०टी०पी०।

Website: <http://egazette.bih.nic.in>

# बिहार गजट

## का

## पूरक(अO)

# प्राधिकारी द्वारा प्रकाशित

शिक्षा विभाग

अधिसूचना  
8 जनवरी 2013

सं0 3/निग01-01/12/05—श्री विनोद कुमार विमल, अनुमंडल शिक्षा पदाधिकारी, दलसिंहसराय (निलंबित) समस्तीपुर को अधिसूचना सं0 258, दिनांक 10.03.2010 द्वारा निलंबित करते हुए विभागीय कार्यवाही के अधीन किया गया है।

2. श्री विमल को तत्काल निलंबन से मुक्त किया जाता है।
3. श्री विमल पदस्थापना हेतु मुख्यालय में योगदान देंगे।
4. श्री विमल के विरुद्ध विभागीय संकल्प सं0 646, दिनांक 9.07.2010 द्वारा प्रारम्भ की गयी विभागीय कार्यवाही पूर्ववत् चलेगी।
5. श्री विमल के निलंबन अवधि एवं दंड के संबंध में विभागीय कार्यवाही के फलाफल के अनुरूप अलग से निर्णय लिया जायेगा।

बिहार—राज्यपाल के आदेश से,  
राजेन्द्र राम, निदेशक (प्रशासन)—सह—अपर सचिव।

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय,  
बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित।  
बिहार गजट, 45—571+10-डी0टी0पी0।  
Website: <http://egazette.bih.nic.in>